

## Jaarverslag / Auditor's report 2015

Монгол page 1, 2 and 3,  
Nederlands blz 4, 5 en 6  
English page 7, 8 and 9

### “БҮХНИЙГ ХҮҮХДИЙН ТӨЛӨӨ” ТББ-ын дэргэдэх

халамжийн төвийн 2015 оны санхүүгийн мэдээлэлтэй танилцсан тайлан

2016 оны 2 дугаар сарын 20

“Бүхнийг хүүхдийн төлөө” ТББ-ын дэргэдэх “Anna home” халамжийн төв болон “Шилжилтийн гэр” төсөл, бусад хэрэгжсэн төслүүдийн 2015 оны санхүүгийн тайланг үзэж танилцлаа. Үүнд:

“Anna home” халамжийн төв:

1. Төгрөгийн 241905063401 тоот дансны 2015.01.01-ний өдрийн байдлаарх эхний үлдэгдэл нь 2,759,564 төгрөг. 2015 оны 1 сараас 12 сарыг дуусталхи хугацаанд 241905092902 тоот еврогийн данснаас 33,276.56 евро буюу 68,483,570 төгрөгийн орлого, 69,076,722 төгрөгийн зарлагын гүйлгээ хийгдэж 2015.12.31-ний өдрийн байдлаар 2,166,412 төгрөгийн эцсийн үлдэгдэлтэй гарсан байна.
2. Еврогийн 241905092902 тоот дансны 2015 оны эхний үлдэгдэл нь 247.44 евро, төсвийн санхүүжилтээр 43,094.50 евро шилжин ирснээс 42,982.56 еврог бусад данслад шилжүүлж жилийн эцсийн үлдэгдэл 359.38 еврогийн үлдэгдэлтэй байна.

Тайлбар	2015.01.01 эхний үлдэгдэл	шилжин ирсэн нь	бусад данслад шилжүүлсэн нь	2015.12.31 эцсийн үлдэгдэл
1 241905092902 еврогийн данс /EUR/	247.44	43 094.50	42 982.56	359.38
Anna хомс /241905063401/			31 876.56	
Интернет /241905063401/			1 400.00	
Шилжилтийн гэр /24190725406/			2 980.00	
Бямбадаваа Оюутан /261500500847/			3 700.00	
Болдсайхан сургалт /261500500847/			1 596.50	
Гансүхийн сургалт /261500500847/			1 429.50	

Интернетийн зардал 1,400 евро. Задаргаа нь:

- 2014 онд Анна хоме төвийн данснаас хэрэглэсэн интернетийн зардал 620.45 евро буюу 1,365,000 төгрөг
- 2015 онд хэрэглэх интернетийн төлөөр нь /05.04 евро буюу 1,080,000 төгрөг.

Төслийн тайлбар:

1. Хөвгүүдийн шилжилтийн гэр төсөл: Еврогийн 241907252406 тоот дансанд 2015 оны эхний үлдэгдэл 65.67 евро буюу 141,318 төгрөг. 241905092902 тоот данснаас шилжүүлсэн 2 980 евро буюу 6,257,000 төгрөг байна. Зарцуулалт нь 2,817.26 евро буюу 5,772,471 төгрөг. 2015 оны жилийн эцсийн оайдлаар үлдэгдэл нь 228.41 евро буюу 025,841 төгрөг байна.
2. Охидын шилжилтийн гэр төсөл: Төгрөгийн 341900911807 тоот дансны 2015 оны эхний үлдэгдэл нь 651,850 төгрөг байна. Охидын төсөл хэрэгжээгүй тул эцсийн үлдэгдэл нь 651,850 төгрөг.
3. Хэрэгжсэн төслүүдийн талаар: Төслийн 261500500847 тоот дансны эхний үлдэгдэл нь 500.05 евро ооноос 2015 онд хэрэгжүүлсэн төслүүдийн төсөвт 0,120 еврог 241905092902 тоот данснаас шилжүүлэн дараах байдалтай зарцуулсан байна. Үүнд:

- a. УБ хотод суралцаж байгаа оюутан Бямбадаваагийн түрээсийн байрны төлбөр, хоол унаа, хичээлийн хэрэгсэл, хувцас ахуйн хэрэглээ зэрэг төсөвлөгдсөн зардлуудад 3,700 евро
- b. Болдсайханы сургалтын зардалд 1,596.50 евро
- c. 1 ансүхийн сургалтанд 1,429.50 евро

Нийт зарцуулсан зардал нь 6,386 евро. 2015 оны жилийн эцсийн үлдэгдэл нь 706.05 евро байна.

Зардлуудын задаргааг хавсралтаар харуулав.

**2015 онд зарцуулсан данс бүрээрээ тайлбар:**

№	Тайлбар	Дансны дутаар	2015.01.01 эхний үлдэгдэл		241905092902 тоот данснаас шилжүүлсэн орлого		зарцуулсан нь		2015.12.31 эцсийн үлдэгдэл			
			евро	төгрөг	евро	төгрөг	евро	төгрөг	евро	төгрөг		
1	Анна хоме	241905063401		2 759 564	31 876.56	65 438 570		67 726 722		2 166 412		
7	Интернет				1 400.00	3 045 000	613.64	1 350 000				
2	Шилжилтийн гэр /хөвгүүд/	241907252406	65.67	141 318	2 980.00	6 257 000	2 817.26	5 772 471	228.41	625 847		
3	Шилжилтийн гэр /охиод /	341900911807		651 850						651 850		
4	Бямбадаваа Оюутан төсөл	261500500847	366.05	788 840	2 192.33	1 149 183	2 309.33	1 922 269	706.05	1 482 705		
5	Болдсайханы сургалт						1 596.50				1 596.50	
6	Гансүхийн сургалт						1 429.50				1 429.50	
Дүн				4 341 572	42 982.56	82 489 755	9 816.90	81 904 513	1100.37	4 926 814		

“Анна home” төв болон Шилжилтийн гэр төсөл. Оюутан төсөл болон бусал хэлэгжсэн төсөлл нийтдээ 91,537,200 төгрөгийн зардал төсөвлөгдсөнөөс 81,904,513 төгрөгийн зардал гүйцэтгэлээрээ гарч 9,632,687 төгрөгийн хэмнэлттэй ажилласан байна. Батлагдсан төсвийн хэтрэлт хэмнэлтийг данс тус бүрээр нь гаргавал:

**Төсөвтөө багтаан зарцуулсан талаарх тайлбар:**

	Дансны дутаар	2015 онд батлагдсан нь	2015 онд зарцуулсан нь	хэмнэлт
1	Анна хоме	241905063401	76 107 200	8 380 478
2	Интернет		1 680 000	330 000
3	Шилжилтийн гэр /хөвгүүд/	241907252406	6 535 000	762 529
4	Шилжилтийн гэр /охиод /	341900911807		
5	Бямбадаваа Оюутан төсөл	261500500847	7 215 000	159 680
дүн			91 537 200	9 632 687

Иргэд, аж ахуйн нэгж байгууллагуудаас хандив тусламжаар нийтдээ 6,462,000 төгрөгийн зардал үлдсэн байна. Үзвэл хэргээр ордугар

Тус байгууллага нь Татварын байгууллагад ХХОАТатварын тайланг улирал бүр өгч, зохих татварыг нь төлж ажилласан байна.

Санхүүгийн үйл ажиллагаатай танилцсан:

Мэргэшсэн нягтлан бодогч *Дамдимаа* Д.Дамдимаа  
Захирал *П.Болдсайхан* П.Болдсайхан

*1. Ts. Bayar* (Ts. Bayar)  
*Milly* (Ts. Tsormaa)  
*Д. Баяраа* (D. BAYARAA) *П. Болдсайхан* (P. Boldсайхан)

Санхүүгийн мэдээлэлтэй танилцсан тайлангийн хавсралт



№	Хандивлагч	Хандивласан зүйл	Дүн
1		Хүүхдийн баяр тэмдэглэхэд	468 000
2	"Түшигээ" ХХК	Оны шилдэг хүүхдэд	70 000
3	Шагай УБ хот	Хүүхдүүдэд хувцас/ баярын ширээ засахад /	1 400 000
4	"Монгол алт" кампани	20 тонн нүүрс, гацуур	350 000
5	"Адуун чулуун" уурхайн ахмадын зөвлөл	20 тонн нүүрс, гарын бэлэг, бичиг хэргийн зүйл	494 000
6	Бат-Эрдэнэ /гэр хүүхдүүд /	Гарын бэлэг	40 000
7	Эрхэмбаяр / гэр бүл /	Гарын бэлэг	70 000
8	Лхамма / хүүхдүүд /	Гарын бэлэг, хоолны материал	123 000
9	Оюунцэцэг /гэр бүлийнхэн /	Компьютерийн ерөөний тохиржилтонд	235 500
10	Оюунцэцэгийн /гэр бүл /	Сурах бичиг /англи хэлний / дэвтэр үзэг	392 000
11	Ц.Оюунболор / гэр бүл /	Хичээлийн хэрэгсэл, ахуйн зүйл, гарынбэлэг	220 000
12	Аймгийн Улсын бүртгэлийн газар	Хичээлийн хэрэгсэл, бичиг хэргийн хэрэгсэл	54 000
13	Чинбат, Батболд, Энхтайван нар	Хичээлийн хэрэгсэл, гарын бэлэг	169 000
14	Цэдэндамба / гэр бүл /	Хоол хүнсний матирал	185 000
15	Цэвээнсүрэн /гэр бүлийн хамт /	Хоол хүнсний матирал	206 500
16	Оюунцэцэг /гэр бүл /	Хоолны материал	186 000
17	Жаргалсайханы /гэр бүл /	Хоолны материал	40 000
18	Дарьсүрэн / гэр бүл хүүхдүүд /	Хоолны материал	160 000
19	Чулуунцэцэг / хувиасаа /	Хоолны мах	105 000
20	Төрийн банкны хамт олон	Хүнсний зүйл	55 500
21	Сайн дурын ажигтан Солонгос залуучууд	Хөгжим, хичээлийн хэрэгсэл блон ахуй хэрэгсэл	180 000
22	Оюун /хувиасаа /	Хувцас, гарын бэлэг	159 500
23	Тэнгэрлэг гэр бүл /пуглааныхан /	Хүүхдийн баярын бэлэг	103 500
24	Нямсүрэн /гэр бүл /	Хүүхдийн баярын бэлэг	70 000
25	Чинбат найзуудтайгаа хамтарч	Хүүхдүүдэд гарын бэлэг	168 000
26	Мөнхбаатар	Хүүхдүүдэд гарын бэлэг	37 500
27	Тэнгэрлэг ХХК Баяраа	Шинэ жилийн баярт	100 000
28	"Өгөөж нарлаг тал" ХХК	Шинэ жилийн баярт	100 000
29	"Оюу" дэлгүүр	Шинэ жилийн баярт	100 000
30	"Мандах тулга" ХХК, "Амьдрах ухаан" төв	Шинэ жилийн баярт	200 000
31	Шүр захын 2-р павилон	Шинэ жилийн баярт хандив, хөгжим	220 000
нийт дүн			6 462 000



**Lokaal verworven in natura**

Voeding	938.000 ₮	€ 447
Cadeau's	1.309.500 ₮	€ 624
School spullen	623.000 ₮	€ 297
Steenkool	844.000 ₮	€ 402
Kleding	1.400.000 ₮	€ 667
Boeken	392.000 ₮	€ 187
Electronica	235.500 ₮	€ 112
Nieuw Jaar feest	720.000 ₮	€ 343
	<hr/>	
	6.462.000 ₮	€ 3.077

Getekend door de bestuursleden:  
Ganbat, Tsermaa en Bayaraa.

En door de directeur Boldsaikhan,

Goedgekeurd door de accountant D. Damdimaa.

De uitgaven in meer detail:

### Anna Home

	<b>budget</b>	<b>uitgaven</b>	<b>verschil</b>
Investeringsen	2.500.000 ₮	2.250.330 ₮	249.670 ₮
Salarissen	33.997.200 ₮	29.400.000 ₮	4.597.200 ₮
Voeding	16.500.000 ₮	16.461.000 ₮	39.000 ₮
School	2.500.000 ₮	2.624.550 ₮	-124.550 ₮
Kleding	7.500.000 ₮	7.929.200 ₮	-429.200 ₮
Elektriciteit, kool en hout	2.300.000 ₮	2.132.958 ₮	167.042 ₮
Sport	2.000.000 ₮	1.661.800 ₮	338.200 ₮
Zakgeld	910.000 ₮	848.000 ₮	62.000 ₮
Training centrum	2.800.000 ₮	1.636.400 ₮	1.163.600 ₮
Zomerkamp	2.000.000 ₮	1.900.000 ₮	100.000 ₮
Verzekeringen	1.100.000 ₮	1.000.000 ₮	100.000 ₮
Overige kosten	1.000.000 ₮	835.634 ₮	164.366 ₮
Onvoorzien	1.000.000 ₮	809.550 ₮	
<b>Totaal</b>	<b>76.107.200 ₮</b>	<b>69.489.422 ₮</b>	<b>6.617.778 ₮</b>

### Doorgangshuis jongens

	<b>budget</b>	<b>uitgaven</b>	<b>verschil</b>
Investeringsen	500.000 ₮	296.000 ₮	204.000 ₮
Voeding	2.000.000 ₮	2.000.150 ₮	-150 ₮
School	300.000 ₮	687.850 ₮	-387.850 ₮
Kleding	1.300.000 ₮	1.478.500 ₮	-178.500 ₮
Elektriciteit, kool en hout	1.000.000 ₮	606.571 ₮	393.429 ₮
Sport	200.000 ₮	153.000 ₮	47.000 ₮
Zakgeld	288.000 ₮	352.000 ₮	-64.000 ₮
Overige kosten	300.000 ₮	198.400 ₮	101.600 ₮
<b>Totaal</b>	<b>5.888.000 ₮</b>	<b>5.772.471 ₮</b>	<b>115.529 ₮</b>

### Projecten

	<b>budget</b>	<b>uitgaven</b>
Student in Ulaanbaatar	7.695.000 ₮	7.055.320 ₮
Studie Boldsaikhan		3.352.650 ₮
Studie Gansukh		3.001.950 ₮
		<b>13.409.920 ₮</b>

Financial report on the year 2015 of Anna Home, reported by the accountant Damdimaa.

Herlen district 20-2-2016

**Anna Home**

**Tugrik account 241905063401**

Balance on January 1, 2015		2.759.564 ₮
Income from Euro account	68.483.570 ₮	
Expenses	<u>69.076.722 ₮</u>	
Balance on December 31, 2015		2.166.412 ₮

**Euro account 241905092902**

Balance on January 1, 2015		€ 247,44
Income from Dutch foundation	€ 43.094,50	
Transfers to Tugrik account Anna Home	€ 33.276,56	
Transfers to Euro account Transitional Home boys	€ 2.980,00	
Transfers to Tugrik account Transitional Home girls	€ 0,00	
Transfers to Euro account Projects	<u>€ 6.726,00</u>	
Balance on December 31, 2015		€ 359,38

**Transitional Home boys**

**Euro account 241907252406**

Balance on January 1, 2015		€ 65,67
Income from Euro account	€ 2.980,00	
Expenses	<u>€ 2.817,26</u>	
Balance on December 31, 2015		€ 228,41

**Transitional Home girls**

**Tugrik account 341900911807**

Balance on January 1, 2015		651.850 ₮
Income from Euro account	0 ₮	
Expenses	<u>0 ₮</u>	
Balance on December 31, 2015		651.850 ₮

**Projects**

**Euro account 261500500847**

Balance on January 1, 2015		€ 366,05
Income from Euro account	€ 6.726,00	
Expenses	<u>€ 6.386,00</u>	
Balance on December 31, 2015		€ 706,05

**Recapitulation of expenses**

	Account	Budget	Expenses
Anna Home	241905063401	76.107.200 ₮	69.489.422 ₮
Transitional home boys	241907252406	5.888.000 ₮	5.772.471 ₮
Transitional home girls	341900911807	0 ₮	0 ₮
Projects	261500500847	0 ₮	13.409.920 ₮
		<u>81.995.200 ₮</u>	<u>88.671.813 ₮</u>
In Euro's		€ 39.045	€ 42.225

**Locally received in non cash**

Food	938.000 ₮	€ 447
Presents	1.309.500 ₮	€ 624
School supplies	623.000 ₮	€ 297
Goal	844.000 ₮	€ 402
Clothes	1.400.000 ₮	€ 667
Renovation of house	392.000 ₮	€ 187
Electronic items	235.500 ₮	€ 112
Celebration of New Year	720.000 ₮	€ 343
	<hr/>	
	6.462.000 ₮	€ 3.077

Signed by the following board members:  
Ganbat, Bayaraa and Tsermaa

And by the director P.Boldsaikhan,

Approved by the accountant D. Damdimaa



Expenses in more detail:

### Anna Home

	<b>budget</b>	<b>expenses</b>	<b>difference</b>
investments	2.500.000 ₮	2.250.330 ₮	249.670 ₮
salaries	33.997.200 ₮	29.400.000 ₮	4.597.200 ₮
food	16.500.000 ₮	16.461.000 ₮	39.000 ₮
school	2.500.000 ₮	2.624.550 ₮	-124.550 ₮
clothing	7.500.000 ₮	7.929.200 ₮	-429.200 ₮
utilities	2.300.000 ₮	2.132.958 ₮	167.042 ₮
entert + sport	2.000.000 ₮	1.661.800 ₮	338.200 ₮
pocket money	910.000 ₮	848.000 ₮	62.000 ₮
training centre	2.800.000 ₮	1.636.400 ₮	1.163.600 ₮
summercamp			
insurance	1.100.000 ₮	1.000.000 ₮	100.000 ₮
other	1.000.000 ₮	835.634 ₮	164.366 ₮
<b>Total</b>	<b>76.107.200 ₮</b>	<b>69.489.422 ₮</b>	<b>6.617.778 ₮</b>

### Transitional Home boys

	<b>budget</b>	<b>expenses</b>	<b>difference</b>
Investments	500.000 ₮	296.000 ₮	204.000 ₮
Food	2.000.000 ₮	2.000.150 ₮	-150 ₮
School	300.000 ₮	687.850 ₮	-387.850 ₮
Clothing	1.300.000 ₮	1.478.500 ₮	-178.500 ₮
Utilities	1.000.000 ₮	606.571 ₮	393.429 ₮
Entert + sport	200.000 ₮	153.000 ₮	47.000 ₮
Pocket money	288.000 ₮	352.000 ₮	-64.000 ₮
Others	300.000 ₮	198.400 ₮	101.600 ₮
<b>Total</b>	<b>5.888.000 ₮</b>	<b>5.772.471 ₮</b>	<b>115.529 ₮</b>

### Projects

	<b>budget</b>	<b>expenses</b>
Student in Ulaanbaatar	7.695.000 ₮	7.055.320 ₮
Study Boldsaikhan		3.352.650 ₮
Study Gansukh		3.001.950 ₮
		<u>13.409.920 ₮</u>